

## ABONAMENTELE

Pentru Sibiu:

1 lună 85 cr., 1/4 an 2 fl. 50 cr., 1/2 an 5 fl., 1 an 10 fl.

Pentru ducerea la casă cu 15 cr. pe lună mai mult.

Pentru monarhie:

1 lună 1 fl. 20 cr., 1/4 an 3 fl. 50 cr., 1/2 an 7 fl., 1 an 14 fl.

Pentru România și străinătate:

1/4 an 10 franci, 1/2 an 20 franci, 1 an 40 franci.

Abonamentele se fac numai plătinindu-se înainte.

## INSERTIUNILE

Un șir garmond prima dată 7 cr., a doua oară 6 cr., a treia oară 5 cr.; și timbru de 30 cr.

Redacția: Str. Iernii 11. — Administrația: Str. Cisnădiei 3.

Se prenumeră și la poște și la librării.

În Bucuresci

primesce abonamente D. C. Pascu, Str. Lipsani 35.

Epistole nefrancate se refușă. — Manuscripte nu se înapoiază.

Un număr costă 5 cruceri v. a. sau 15 bani rom.

## TRIBUNA

Apare în fiecare zi de lucru

Cu 1-a Aprilie v. 1888

se începe

## Abonament nou

la

## „Tribuna“.

Prețurile rămân și pentru actualul format tot cele de până acum și sunt însemnate în capul foii.

Abonamentele se fac cu multă lesnire atât în Monarhie, cât și în România prin mandate postale (Posta-utalvány — Post-Anweisung.)

Se recomandă abonarea timpurie pentru regulata expediție a foii.

Domnii abonați sunt rugați a ne comunica eventual pre lângă localitatea, unde se află, și **posta ultimă**; ear' domnii abonați vechi spre ușurare pot lipi pe mandatul postal **adresa tipărită** dela fășile, în cari li s'a trimis diarul până acum.

Administrațiunea diarului

„Tribuna“.

## Situatiunea României.

III.

Încă în timpul sgduirilor sociale dela 1848, pe când cei mai mulți dintre oamenii noștri politici erau copii mici ori poate-că nici nu se născuse încă, Ioan C. Brătianu era om pretutindenea cunoscut, unul dintre cei mai hotărâți conducători ai mișcărilor noastre naționale.

De atunci și până în ziua de astăzi, timp de patruzeci de ani, el a stat mereu în primul plan al vieții naționale române, ear' în timpul celor din urmă doisprezece ani, atât de hotărâtor în viața poporului român, el a condus afacerile publice astfel, că s'a menținut timp atât de îndelungat la putere, deși situațiunea era adese-ori foarte grea.

Lumea deci, și mai ales cea românească îl scie și cunoaște pe Ioan Brătianu mai bine ca pe ori-și-care alt om de stat al României și s'a deprins încetul cu încetul a-l considera drept cel mai autorizat reprezentant al românismului.

Nu este între Români aji în viață nici un om, care a știut vre-odată să-și câștige de o potrivă cu Ioan Brătianu iubirea și încrederea Românilor de pretutindenea și de aceea nici unul, care față cu străinătatea poate să aibă trecerea lui.

Indeosebi noi Românii din țerile coroanei ungare atâtea bune și frumoase am auzit despre Ioan Brătianu și atât de mult ne-am deprins a-l admira, încât nu ne putem închipui, cum ar pute să fie bun și tare guvernul României, când el este combătut de Ioan Brătianu.

Și dacă ni se spune, că Ioan Brătianu a făcut greșeli, că a suferit împregiurul seu oameni nevrednici ori că a tolerat multe abuzuri, noi, care nu ne preocupăm de micile afaceri locale, ci vedem numai rezultatele mari și hotărâtoare pentru viața națională română, noi nu vrem să punem temeiul pe cele ce ni se spun, ci stăruim în credința noastră, că el a făcut cum a putut și că alții ar fi făcut mai rău ca dînsul.

Nu vom cerceta, cum a câștigat Ioan Brătianu această popularitate covârșitoare aici la noi. Destul că o are și că e om bătrân, ear' popularitatea oamenilor bătrâni, câștigată — nu prin promisiuni, ci prin fapte săvârșite, nu este trecătoare ca popularitatea câștigată în timpul tinerețelor. Câtă vreme va mai trăi, Ioan Brătianu, fie el la guvern, fie în opozițiune, are glas hotărâtor în viața Românilor.

Așa credem noi Românii din țerile coroanei ungare.

E deci un lucru firesc, dacă stăm nedumeriți în fața retragerii lui Ioan Brătianu, căutăm motivele ei și considerăm ca foarte slab pe actualul guvern.

Ei bine, noi putem să ne aflăm în rătăcire.

Nu scim încă, înainte de toate, dacă Ioan Brătianu va combate ori nu pe actualul guvern. Se poate că-l va susține.

Nu scim apoi, dacă oamenii, care compun actualul guvern, se vor pune ori nu în conflict cu Ioan Brătianu. Se poate, că ei vor continua lucrarea lui și își vor da silință de a-și asigura spriginul lui.

Nu scim, în sfârșit, dacă nu cumva mai curând ori mai târziu se va produce în România o nouă grupare, care va readuce pe Ioan Brătianu în fruntea afacerilor, reînțărind prin spriginul elementelor, din mijlocul cărora a eșit actualul guvern.

Statul român s'a înființat, s'a consolidat — și și-a câștigat actuala pozițiune fără de concursul nostru.

Să fim deci liniștiți și siguri, că frații noștri de preste Carpați vor să se-l conducă și de aici înainte, fără-ca să aibă trebuință de sfaturile noastre. Oamenii mai experimentați ca noi, ei știu mai bine ca noi, ce le priesce și ce poate să le fie spre stricăciune, și dacă adevărat este, că România nu poate să aibă un guvern tare și bun, pe când Ioan Brătianu se află în opozițiune, regele Carol I. monarhul chibzuit, o va scî și el aceasta cel puțin tot atât de bine ca noi, patrioții români o vor scî și ei, marea mulțime a cetățenilor români o va scî și ea.

Ear' dacă acestia nu vor fi admitând ceea-ce dîcem noi, trebuie să avem abnegațiunea de a recunoaște, că n'avem dreptate.

Încă în anul acesta se vor face alegeri nouă, și Teodor Rosetti, atât ca președinte de consiliu, cât și ca ministru de interne, e destulă garanție, că tot cetățeanul român se va bucura de cea mai deplină libertate în ceea-ce priesce exprimarea încrederii ori neîncrederii sale.

Dacă e deci adevărat ceea-ce credem noi, după alegeri Ioan Brătianu se va întoarce în fruntea unui guvern ca cel-ce s'a retras, ear' dacă e adevărat ceea-ce dîc adversarii lui, nu ne rămâne decât să dorim, ca cât mai curând vre-un alt om să-și câștige în România trecerea lui Ioan Brătianu.

Ear' deocamdată să stăruim în credința, că Ioan Brătianu nu a căzut fiindcă nu se mai bucură de încrederea regelui și a țerii, ci s'a retras, ca să-și păstreze popularitatea, de care regele și țeara mai curând ori mai târziu vor avea mare trebuință.

Noi în tot cazul nu avem să ne pronunțăm fie pentru unii, fie pentru alții dintre oamenii de stat ai României, deși unii dintre dînșii au știut să

ne preocupe mai mult ca ceilalți în favorul lor, căci, pronunțându-ne, le-am da dreptul de a interveni și ei în luptele noastre, fără-ca să fie din destul orientați asupra stărilor de lucruri dela noi și fără-ca să cunoască pe oamenii, care iau parte la aceste lupte.

Dacă este adevărat, ceea-ce noi nu punem la îndoială, că politica de ali-pire către puterile apusene numai din considerațiune către Românii din țerile coroanei ungare e combătută, le sîntem fraților noștri de preste Carpați recunoscători pentru frățesca lor compătimire și-i încredințăm, că nici noi nu sîntem capabili de a servi pe dușmanii lor. Tocmai de aceea sîntem cuprinși de îngrijire, când aflăm, că adevăratul și singurul dușman serios al neamului nostru, Rusia, „îndemânatecul intrigant în orientălibus“, profită de încordarea dintre noi și Maghiari spre a produce agitațiuni compromițătoare în România, și găsesc în România, precum Maghiarii găsesc aici la noi, oameni gata de a servi, adese-ori fără-ca să-și poată da samă de ceea-ce fac, numai cauza străină.

## REVISTĂ POLITICĂ.

Sibiu, 30 Martie st. v.

Situatiunea în Berlin încă tot nu e lămurită. Despre o crîșă în înțelesul strict al cuvîntului n'ar mai pute fi vorba, întru cât proiectul de căsătorie se va amîna și prin urmare n'ar exista un motiv momentan pentru retragerea cancelarului imperiului. După cum se împărtășește însă din Berlin, cancelarul nu se mulțimesce cu soluțiunea aceasta; el pretinde o renunțare desvîrșită dela planul cu căsătorie. Se susține, că versiunea, despre care amintesc și telegrama noastră de ieri, este falsă. Cancelarul german este și rămîne pătruns de convingerea, că căsătorie e absolut imposibilă. Dar' opinia publică e în rătăcire, dacă se ține strict numai de proiectul de căsătorie; există, se dîce, contraste politice foarte extinse, a căror aplanare nici nu se poate prevedea. Crîșă s'ar pute termina numai cu o întărîre ne mai pomenită a poziției lui Bismarck ori cu o schimbare de sistem.

„Neue Freie Presse“ primesce din Berlin împărtășirea, că rezolvarea crîșei s'a amînat până după sosirea reginei din Anglia, care are hotărît să se sească și încă cu intenția, de a înlătura pedecile ce stau în calea căsătoriei

princesei Victoria cu prințul de Battenberg. Împărăteasa încă ar fi hotărîtă a pune toate în mișcare, spre a pute străbate cu planurile ei. Curtea, aristocrația și generalitatea stă aproape fără excepțiune în partea lui Bismarck, sau mai bine dîs în partea principelui moștenitor Wilhelm, care e un contrar mai mare ca însuși Bismarck al căsătoriei. Împăratul încă nu și-a dat o părere hotărîtă despre proiectul de căsătorie. Dar' se crede, că stă în partea soției și a fiicei sale. Crîșă a primit un caracter mai vehement prin spriginirea lui Bismarck prin principele moștenitor Wilhelm, care împărtășește pe deplin vederile politice ale lui Bismarck.

De altmîntreala principele moștenitor s'a exprimat față cu o persoană înaltă, că el se simte una cu împăratul și cu soția sa. Pe el îl doare mult, când se vorbește de vre-un contrast sau chiar de o înstrăinare între tată și fiu.

Un articol al diarului rusesc „Grazdanin“, care pledează pentru Bismarck, susține, că căsătoria Battenberg-ului ar fi o intrigă engleză. Reințocarea Battenbergului în Bulgaria ar duce la independența principatului și la un conflict între puterile continentale. Bismarck, ca patriot prevădător, recunoaște pericolul și s'a opus căsătoriei deja la anul 1885. Angliei, dîce foaia din cestiune, nu-i va succede împărecherea Rusiei și Germaniei. Bismarck a proces consecut, când și-a oferit demisia. Proiectului de căsătorie englez trebuie să se răspundă la poalele muntelui afghanic.

În sferile guvernamentale din Bulgaria se tăgăduiesc cu toată tăria, că în ultimul timp guvernul ar fi fost preocupat de idea proclamării independenței Bulgariei. Dacă presa bulgară ici și colo atinge acest punct, aceasta se face din excesul de zel, provenit din polemica dintre foile guvernamentale și opoziționale; dar' guvernul nu exercită nici cea mai mică influență, pentru-că scie prea bine, că prin asemenea planuri ar face numai jocul adversarilor sei. În ce privește concentrațiile de trupe la granița rume-liotă, guvernul bulgar n'a cerut dela Constantinopol nici o deslușire, fiindcă scie, că motivul acestor concentrații este grija exagerată pentru o pretinsă ivire a unei boale contagioase în satul Köprili din districtul Burgas; nu-i vorba acest motiv nu este de loc potrivit, deoarece-imbolnăvirile n'au un caracter epidemic. Se dîce, că „Trnovska Constitutiua“ va fi dată în judecată pentru un atac violent îndreptat contra guvernului Englierei, Austro-Ungariei

## FOIȚA „TRIBUNEI“.

## Literatura populară.

— Balade populare. —

IV.

Maica nemiloasă.

Da ibitu-s'o, ibit, 1)  
Un fecior de gazdă mare  
C'o fată săracă tare;  
Când au fost ei la luat  
Maică-sa nu l'a lăsat.„Eși dar' maică pân' afară  
Scoate șeaua din cămară,  
Să mă duc a peți 'n țeară.“Pe la mândra lui s'a dus,  
Cu multă jale 'i-a spus:  
„Eși draguță pân' afară,  
Că mă duc a peți 'n țeară.“Toată țeara a umblat,  
La mândra s'a înturnat,  
Ca și dînsa n'a aflat.„Eși draguță pân' afară,  
Că viu din pești din țeară.“  
Dară mândra nu eșia,  
Ci mă-sa din graiu grăia:

1) Iubit. Prin Maramureș și pe la Selagiu: ibdit. Pe la Năsăud: ibgit.

„Fata mea de dorul tîu  
S'a țipat aseară 'n tîu  
La moară pe sub bontîu.“El acasă că s'a dus,  
Cătră maică-sa a dîs:  
Eși măicuță pân' afară  
Și bagă șeaua 'n cămară,  
Și murguțu 'n iștalîu 1)  
Nu 'ți-oiu fi feciorul tîu.“La morar c'a alergat  
Și de el a întreat:  
Mândra unde s'a țipat?  
— „Ia pe ici pe sub bontîu  
S'a țipat de dorul tîu.“  
Atunci și el s'a țipat.  
Și trei sate s'au sculat,  
Pe ei că 'i-au căutat  
Și pe ei că 'i-au aflat  
Pe prunduț și pe arină,  
Se țineau frumos de mână.  
Pe fecior l'au îngropat  
Colo jos în cîntîrim  
Unde-i locul mai străin;  
Ear' pe fată o-a 'ngropat  
Între ruji și busuioc  
Ca pe om fără noroc.Din mormîntul dumnea-ei  
Răsărit-a ruja plină,  
Din mormîntul dumnia-lui  
Răsărit-a ruguț verde.

1) Grajd, staul (cuv. ung.)

Ruguțul s'a tot întins  
Până floarea o-a cuprins;  
Da mă-sa nu s'a răbdat  
Până ruja o-a tăiat.

Selagiu, Tohat.

Laurențiu Bran.

V.

Fratele și sora.

Pe cel deal pe cel colnic,  
Căștigă-se un voinic;  
Tinerel s'a însurat,  
Tinîruță 'și-a luat,  
Da l'a ajuns săracie,  
N'are cu ce să o ție.Joi îi tîerg la Tîrnova,  
Tot omul mână vita,  
Și el n'are ce mîna  
De n'a mîna nevasta.„Gată-te nevastă bine,  
Că te-oi duce 'n tîerg cu mine;  
Da te gată ca o doamnă,  
Că te-oi lega ca pe-o roabă.“Joi 'n tîerg dac'au sosit  
Nu mult au stat opăcit,  
Lua tîergul de-alungul  
Și șetrile de-a șirul;  
În capîtul șetrilor  
Un căne de Rus bătrîn  
Îl întrea tremurînd:  
„Vîndătoare-i nevasta?“„Vîndătoare-i dîu asta,  
Că de n'ar fi vîndătoare  
Nu o-aș ține 'n legătoare,  
Ca pe-o vită 'ncuietoare“.Bătrînul din graiu grăi:  
„Căt e prețul nevastă?“„O sută și trei de lei  
Și p'atîția mînanței“ 1).Chepeneagul jos l'a 'ntins,  
Banii prinse-ai numera  
Și nevasta-a lăcrima.„Bărbate, mîndre bărbate  
Și Dumneșu, că te-a bate,  
Lăcomesci tu la aramă  
Și de mine nu bagi samă“.Bărbatul o-a ascultat  
Și de-acolo s'a luat,  
La mijlocul șetrelor.  
Un voinic 'naintea lor,  
Pe, bărbat l'a întreat:  
Vîndătoare-i nevasta?Vîndătoare-i dîu asta,  
Că de n'ar fi vîndătoare  
Nu o-aș ține 'n legătoare  
Ca pe-o vită 'ncuietoare“.

1) Mărungi.

Voinicul din graiu grăi:

„Căt e prețul nevastă?“  
„O sută și trei de lei  
Și p'atîția mînanței“.Chepeneagul jos l'a 'ntins,  
Banii prinse-ai numera  
Și nevasta-al săruta.„Hai nevastă, blem 1) acasă,  
Și noi să ne întrebăm,  
Care de unde sîntem?“„Eu is Todora popii  
Din pămîntul Moldovii,  
„Că și eu-s Petrea popii  
Din pămîntul Moldovii“.Dacă lucru stă așa,  
Ia-i cumnate nevasta;  
P'atîția bani 'ți-oi mai da  
Și 'ți petrece cu dînsa,  
Da prin țerguri n'o purta.  
Selagiu, Tohat.

Emiliu Bran.

VI.

Blăstîmul.

Colo 'n vale după deal,  
La fîntînă sub stejar  
Badea murgu-și potcovesc;  
Mândra șede și-l pîndesc,  
De lacrimi abia-l zăresc.

1) Să mergem,

și Italiei și contra reprezentanților diplomați la Sofia. Numitul chiar a acuzat pe agenții diplomați respectivi, că ei cu ocaziunea anchetei, care trebuia să se facă în urma revoltelor dela Siliștria și Rusciuc și în urma arestărilor lui Karaveloff și a altora, au împedecat de a se face lumină, pentru-ca să facă plăcerea regenților de atunci și actualilor miniștri.

Generalul San-Marzano depeșează din Massauah cu data de 8 Aprilie n.: Informațiunile ce le-am primit ați diminează dovedesc nu numai, că Ras-Alula a ajuns în disgrație și de sigur va fi suplinat prin Ras-Agos, ci și aceea, că retragerea maselor înarmate s'ar fi început ați diminează, după-ce bagagiul Negus-ului și al comandanților s'a transportat deja la Adua.

### Conferențe populare.

Cestiunile politice se pare că absorb cu totul atențiunea noastră dela nișuinele ce trebuie să ne dăm pentru deșteptarea poporului, a celui popor, care, prin decursul veacurilor de tristă aducere aminte pentru noi, ni-a păstrat cel mai prețios tesaur, de care ne bucurăm astăzi; limba și prin limbă întregul teritor locuit de Români.

Este datorința noastră a întregii cărturărimi române, ca să ne îndreptăm atențiunea și asupra plugarului, să vedem ce lucră, cum lucră și de ce idei este inspirat dînsul?

Sîntem chemați a o face aceasta cu deosebire în aceste zile, când sentimentul național îl vedem atât de pronunțat nu în rândurile cărturărimii, ci în sinul poporului, în sinul tălpii acestei țeri, în sinul opincărilor români.

Și după-cum până acum ne-am îndreptat atențiunea asupra poporului, pentru a-l scoate din nemiloasele mâni ale usurarilor prin înființarea unui frumos număr de casse de păstrare, tot asemenea sîntem datori a-l scoate și din ocolul nesciinții, în care poate se află. Am salutat cu plăcere înființarea de „bibliotece populare“; ne-am bucurat de înlesnirea ce face acest țiar prin publicarea diferitelor scrieri pentru popor, ear „institutul tipografic“ a făcut în scurtul timp de când funcționează atîta pentru popor, încât numai spre lauda fondatorilor poate servi.

Și e drept, gustul de cetire s'a desvoltat foarte iute în fiii poporului nostru.

Dar' în sinul poporului nostru aflăm mulți indiviți nesciutori de carte!!

Ear' necunoscătorii de carte scim, că ascultă bucuros, cetindu-li-se din cărți scrise cu o limbă ușoară și înțeleasă de ei!

Să ne interesăm dar' de luminarea și deșteptarea poporului, să-l ambiționăm și însuflețim, arătându-i, că pentru nimic nu se luptă lumea de ați mai tare decât pentru „cultură“.

Noi toți cei sciutori de carte sîntem datori a ne lua de devisă: „cultura poporului român“. Nimic pe sfînta lume să nu ne împedecă dela aceasta, să folosim ții de ții pentru a ușura poporului calea spre cultură și a face din poporul român ceea-ce întru adevăr a fost cândva . . . și are să fie în viitor: po-

porul civilisator în părțile orientale ale Europei.

„Asociațiunea transilvană pentru literatură și cultura poporului român“ are o menire din cele mai frumoase. Fructele ei dulci le-am gustat și le gustăm cu toții, avem însă pre lungă aceea și de obligămîntul sacru, a face din acest focar aceea ce au intenționat fondatorii ei, răspîndind cultura până în cea mai de jos colibă țerănească.

Să nu uităm, că „Asociațiunea“ își are ramurile sale în toate centrele românesce din Ardeal.

Și cu bucurie am vădit, cum toate aceste centre se întrec, emulează — ca despărțeminte ale „Asociațiunii“ — prin ținerea de conferențe populare publice.

Dar' aceasta nu este destul. Despărțemintele „Asociațiunii“ își țin ședințele lor publice ca și însași „Asociațiunea“ mai mult pentru membrii inteligenți, pentru clasa cultă română, pe când în sens strict luat, pentru popor, pentru masa incultă foarte puțin se face.

Am putut observa cu toții, că la ședințele generale ale „Asociațiunii“ precum și la despărțeminte nu ne întâlnim decât cu elita română, cu aceea ce posedem noi mai respectabil în societatea noastră. Și fără a ne mândri, avem o societate inteligentă română foarte respectabilă.

Este însă chemarea acestei societăți inteligente, ca, după-cum alții se ostenesec și luptă pentru a o ține la nivelul la care a ajuns, tot de asemenea și dînsa se conlucre pentru luminarea și deșteptarea a acelora, din al căror sin am eșit cu toții, pentru progresul țeranului român — căruia îi datorim cu toții limba ce o vorbim. Să imităm pe Germani, care sînt un model de asociațiuni. În Germania spre expl. aflăm în fiecare comună reuniuni de cîntări? de musică; de tras la semn, de pompieri; reuniuni de cetire; reuniuni de pomologie s. a. s. a.

Oare nu am pute imita și noi Români pe poporul german? Nu am pute și noi să înființăm în fiecare comună prelungă bibliotecă populare și cercuri intime dintre frunțașii comunei, în care să ne ocupăm cu deosebite cestiuni și lipse ale vieții?

Ba da, putem! Se recere numai voință. Ar trebui să mai lăsăm la o parte comoditatea și îngrijirea prea multă de binele nostru privat. Căci noi nu trăim numai pentru noi, ci pentru fiii, frații, nepoții și strănepoții nostri. Acestia vor aștepta și așteaptă dela noi mai multă țarie de spirit.

Cu cîtă bucurie ar saluta poporul nostru mișcări de atare natură, în care ar vedea, că proții, învățătorii, primarii și notarii lui, și preste tot oamenii lui de bine încep a se interesa și de deșteptarea lui.

Un teren foarte extins stă deschis înaintea noastră, numai voință să avem. Putem tracta cestiuni din economia rurală, domestică; tractate din istoria patriei și naționale. Dar' nu numai atîta, putem lovi în multe și multe viții, care rod în corpul nostru național.

O lucrare atît de roditoare, începută în aceste zile ne-ar aduce un mare folos moral; am deda pe popor la cugetări rezonabile, la muncă, ba 'l-am feri de multe rele, în care fără voea sa cade. Și ar trebui să scim cu toții, că capitalul moral și de sciință este cu mult mai prețios pentru un popor decât capitalul spe-

sat pentru arme sau pentru alte scopuri ascunse.

Dacă cărturărima noastră scie a se folosi de aplecările poporului, dacă cărturărima noastră are în vedere deșteptarea lui, și dacă cu deosebire are în vedere viitorul nostru, atunci să ne uite de răspunderea ce zace pe umerii sei pentru fiecare moment pierdut și nefolosit pentru înălțarea poporului românesc.

La lucru dar' cu toții! Cu plăcere vom lua notițe și despre această nouă lucrare națională, și cu bucurie vom saluta pe toți acei, care vor pune în aplicare aceste idei. Să arătăm ce este cărturărima română; să arătăm poporului, că iubirii ce ne arată cu iubire îi răspundem.

Să muncim și să fim cu minte, dar' în totdeauna să avem în vedere cuvintele nemuritorului Cichindeal: „Mintea! mintea! Mărită națier omănească, când vei fi luminată cu ea mai aleasă nație nu va fi pe pămînt înaintea ta.“

I. M.

### „Terorisarea presei“.

Sub acest titlu cetim în „Erdélyi Híradó“ două articole interesante, care pe noi ne interesează cu atît mai virtos, că chiar țiarele maghiare protestează în contra acelei legi, care dispune publicarea articolelor, refuzate odată de redacțiunea țiarului, prin cale judecătorească.

Eată articolele:

„S'a întemplat cu „Székely Nemzet“, dar' ne interesează deopotrivă pe noi pe toți. Numitul țiar a publicat o dare de samă asupra adunării generale a cassei de economii din Ciuc-Sereda; prin această dare de samă doi acționari s'au simțit ofensați și au trimis o declarațiune, pe care însă redacțiunea a refuzat-o. Cei doi acționari au recurs apoi la judecătoria locală, care 'l-a provocat pe redactorul țiarului să dea loc declarațiunii în numărul cel mai de aproape al țiarului seu, în cas contrar se va sista aparițiunea foii.

Pe noi, și în genere pe întreaga presă, partea din urmă a deciziunii judecătorești ne interesează cu deosebire. Pentru-că dacă un astfel de verdict se poate aduce numai pe temeiul legii, atunci libertatea presei e numai o frașă. Deocamdată protestăm în contra acestei deciziuni, și promitem a reveni cît mai curînd la această cestiune“.

Al doilea articol:

„Sîntem vrășmașii desfrînării presei, dar' libertatea ei o apărăm atît față de organele publice, cît și față de publicul cel mare.

Acest principiu ne obligă să revenim la afacerea țiarului „Székely Nemzet“. Vom fi obiectivi și nepreocupați.

„Sz. N.“ raportează asupra adunării generale a cassei de economii din Ciuc-Sereda. Am cetit darea de samă; ea nu cuprinde nici o ofensă, nici măcar persoane nu sînt amintite în ea. Doi acționari însă află de cuviință a trimite redacțiunii o declarațiune, drept răspuns la aceea dare de samă . . .

Redactorul țiarului a refuzat publicarea declarațiunii. Pentru-ce? Pentru-că în loc de rectificări obiective, cuprindea în sine expresiuni ofensătoare. Reclamații au înaintat o acasă judecătoria locală în contra redactorului, — și judecătoria din Ciuc-Sereda 'l-a condamnat pe redactorul țiarului la 50 fl. amendă, provocându-l cu o cale a da loc declarațiunii în numărul cel mai de aproape al țiarului seu, din contră se va sista aparițiunea țiarului.

Aceasta este starea lucrului. . .

Nu vom protesta nici nu vom critica deciziunea judecătorească, cu toate-că mult s'ar pute discuta asupra ei. Dar' ca țiaristi ținem de a noastră datorință a condamna o astfel de procedură, care ne privește pe toți, pentru-că mîne ni se poate întempla și nouă, cea-ce 's'a întemplat țiarului „Székely Nemzet“.

Legea vorbeste despre rectificări obiective, și nu se poate presupune în timpul nostru absurditatea, ca redactorul să publice de bună voe în țiarul seu rectificări, care atacă onorabilitatea sa. . .

Istorie veche! De când există, „Tribuna“ n'a fost slăbită de dragostea acestor „terorisări“ prin dl P. Cosma și prin dl I. Crișianu din Abrud.

Am apărut și noi, după puțința noastră, libertatea de presă în contra acestor proceduri medievale, dar' înzadar! „Confrății“ nostri s'au bucurat, că chiar Români le vin în ajutor pentru „reducerea la minimum posibil a libertății presă“ cît privește presa română.

Precedentele medievale au fost create nu la „Székely Nemzet“, ci la „Tribuna“, și create odată, după „Sz. N.“ are să vie rîndul întăiu la „Ellenzék“ și apoi la celelalte țiare din Cluj.

### CRONICĂ.

**Maiestatea Sa Împărăteasa-Regina,** în cursul acestei săptămîni va pleca din Londra la Paris, unde va sta aproape o săptămîna.

**Distincțiune.** Maiestatea Sa a conferit primarului orașului Cluj Geza Albach titlul unui consilier regesc.

**Procesul „Tribunei“.** Diarele din Cluj comunică scirea, că pertractarea finală a procesului de presă intentat contra d-lui Ioan Slavici va fi la 25 l. c.

**Publicațiune.** Nr. 5906/888. În sala de ședință a comitatului Sibiu va avé loc o pertractare de oferte licitand la 20 Aprilie a. c. la 10 oare ante-meridiane în prezența viceșpanului comitatului, relativ la restaurarea rețelelor podurilor Nr. 16 de pe șoseaua de stat Sibiu-Reginari, și a podurilor Nr. 5 de pe șoseaua Sibiu-Cisnădie. Doritorii de a lua parte la licitațiunea ofertelor sînt invitați de a-și trimite ofertele lor cu un vadiu de 5% la 295 fl. 97 cr. până la oarele 10 a terminului defipt cu atît mai virtos, că ofertele ce vor sosi mai tîrziu nu se vor lua în considerare. Devisul pentru executarea acestor lucrări, precum și condițiunile speciale, pot fi studiate în cancelaria viceșpanului comitatului sub oarele de birou. Sibiu, 8 Aprilie 1888. Viceșpanul com. Sibiu: *Thalman*.

**În contra cănilor.** Viceșpanul comitatului Sibiuului a dat ordin strict, că, pentru împedecarea turbării de căni, de aci înainte nu este permis a duce căni, fie de orice soi, în cafenele, restaurațiuni, birturi, cofetării și în alte localități publice. Cei-ce lucră în contra acestui ordin vor fi pedepsiți conform legii. Acest ordin intră în valoare la 12 a l. c.

**Cercul Born.** Aici la 11 oare înainte de ameați a sosit aci cercul Born cu tren separat. Aseară a dat încă în Brașov ultima reprezentațiune. Cercul e de o construcție anglo-americană și se va clădi în decursul țilii de ați, dându-se deseară deja prima reprezentațiune. Cu totul vor fi numai 6 reprezentațiuni.

**Rectificare.** „Deniile“ în biserica gr-or. din Sibiu-cetate se vor începe Mercuria viitoare, ear' nu ați, precum din greșală a anunțat Duminecă în biserica părintele Ioan Ghibu. Se vede, că părintelui Ioan Ghibu îi este indiferent, când se fac „deniile“, întocmai cum îi este indiferent, dacă „Bunavestire“ se va serba în 21, 22, 23, 24, 25, ori 26 Martie v. ori întocmai, dacă „Bunavestire“ se slugeste liturghia stlui Grigorie ori cea a stlui Ioan.

**Necrolog.** Demetriu Grozda iubitul părintel d-lui P. Grozda, preot și proprietar mare în E-Simond, după-ce s'a împărțit cu sîntele taine prin fiul seu mai sus numit și iubit, a răposat în domnul în etate de 76 ani, la 3 Aprilie n.

**Nebuni în Viena.** În Viena au înebunit într'o singură și șapte persoane, dintre care patru femei și trei bărbați. Cercurile medicale de acolo sînt îngrijate de atîția nebuni, care sosesc pe toată țina în casele de sănătate.

**Aspră poruncă.** Astă-earnă primarul unui sat dă mai multe porunci și între atele din cuvînt în cuvînt, poruncește următoarele: „Și mai dă tuturor cunoscut, să aibă scire, că tot porcul din comună, care vrea să fie tăiat, trebuie și dator este măcar cu trei ceasuri înainte de junghiere să se arete la primărie pentru vizitare, nu se dă pardon la nici un porc, afară de acela care sînt bolnavi ori au murit fără de veste!“ — Bietele animale!

**Refusul lui Bismarck.** Se scire din Sofia, că prințul Bismarck a refuzat depeșă de condolență adresată de guvernul bulgăresc guvernului german cu ocazia morții împăratului. Dl de Bismarck a înapoiat scrisoarea d-lui Stranski, ministrul afacerilor externe.

**Regele falsificatorilor.** Sămbăta trecută ședea pe banca criminalilor la curtea juraților din Londra un individ anume Ralph Cooper, acuzat de falsificarea unui cec de 3670 lire sterlinge. Cercul fu prezentat la Westminster-Bank și imediat rambursat. Luni însă falsificarea fu recunoscută și Cooper, care fugise cu banii în Franca, fu arestat de poliția franceză. Cooper, care prin îndemnarea sa a falsificări a căpătat titlul de „rege al falsificatorilor“, fu condamnat la 15 ani de închisoare.

**Librar sêlbat.** Bibliofili, oameni liniștiți de altel, au și ei momente de furie. Un librar din Paris, mare amator de cărți, punea la fereaștră în fiecare dimineață o ediție rară a bibliei, și seara o strîngea cu grijă, fericit că n'o vînduse. Intr'una din țile trece un amator, care vede biblia și întră s'o cumpere. Librarul îngălbeni. Era să 'se ioe comoara. Ca să scape cerul un preț nebun. Celalalt, bogat precum se vede, îi răspunde: — Fie, primesc! Și întinse mîna cîtră carte. Ce gândiți că a făcut librarul? Scoase binisor un cuțit și-l înfipse în peptul amatorului. La proces s'a pretins, că librarul era nebun, dar' medicii au constatat, că era numai . . . bibliofil.

### Academia română.

Sesiunea generală din anul 1888.

Raportul secretarului general asupra lucrărilor făcute în anul 1887—88.

(Urmare.)

#### I. Ședințele de preste an.

În cursul celor 42 ședințe ordinare de preste an s'au discutat și hotărît mai multe cestiuni administrative și științifice. În special în ședințele publice s'au făcut numeroase comunicări, cetiri de memorii, studii și notițe, din care o parte s'a și publicat în „Anale.“

Dl Hajdeu, în ședința dela 15 Maiu, a făcut o comunicațiune orală asupra vechilor sigilii ale orașului Bucuresci, prezentând ca ilustrare mai multe documente din secolii XVI-XVII.

În ședința dela 5 Iunie dl Urechia a cetit memoriul seu despre „Slobozii“, care s'a și publicat.

Dl Odobescu a vorbit la 19 Iunie despre tesaurul găsit la începutul secolului la satul Conțești din Dorohoiu, și din care toate bucițele conservate se află în muzeul Ermitajului din St. Petersburg. Tot dl Odobescu a cetit, în ședința dela 11 Decembrie, un memoriu asupra activității literare și asupra publicațiunilor de literatură populară ale meritosului, acum răposat, tipograf al academiei Petre Ispirescu.

La 26 Iunie dl general Fălcoianu a prezentat o serie de calcule, făcute de d-sa, asupra răsăritului și apusului soarelui în Bucuresci în anul 1888.

În ședința dela 9 Octombrie Em. Bacaloglu a vorbit despre o nouă descoperire a lui Edison, privitoare la perfecționarea luminatului electric.

Ședința publică dela 6 Noembrie a fost ocupată cu lectura relațiunii d-lui Dr. Felix asupra congresului internațional de igienă și demografie, care s'a ținut la Viena în vara trecută.

În ședința dela 20 Noembrie și 4 Decembrie dl Sion a fiout academiei împărțării asupra mai multor documente istorice privitoare la Români, care se află în arhivele dela Chișineu.

În ședința publică dela 11 Decembrie dl Papadopol-Calimach a făcut o comunicare despre „Dreptate“, nume pe care cronicarii îl dau locului, unde Stefan cel mare a fost proclamat domn al Moldovei.

La 9 Octombrie dl Urechia a comunicat mai multe informațiuni și notițe despre viața și activitatea literară a lui Vartolomeu Măzăreanu, arhimandrit și cărturar moldovean din secolul al XVIII-lea.

În ședința publică dela 5 Februarie dl Urechia a comunicat un memoriu despre păharnicul Caraiman din timpul lui Ieremia Movilă și despre legea organică a Chinovilor moldovene, decretată de Miron Movilă Baronschi-voevod prin chrisovul dela 20 Septembrie 1626.

Pentru sêrbarea țilii de 10 Maiu, în ședința dela 8 ale aceleiași luni, subscrisul a cetit memoriul, care vè este cunoscut și care avea de scop să arete însemnătatea acestei țile pentru istoria modernă a Românilor.

Membrul corespondent al academiei, dl Gr. G. Tocilescu a făcut o relațiune despre castrul roman dela Ceatal-Orman din Dobrogea și despre inscripțiunile găsite acolo; ear' în ședința dela 13 Noembrie d-sa a descris ruinele unui însemnat stabiliment termal roman și ale unui castru stativ, descoperite la Bivolari, în sus de mănăstirea Cozia.

În cea din urmă ședința publică, dela 4 a lunii curgătoare, dl Hajdeu a cetit un studiu de mare însemnătate, asupra numelui și originii orașului Argeș, și asupra zidirii minunatei biserici din acel oraș.

#### II. Publicațiunile academiei.

1. Din anelele academiei s'au publicat următoarele volume:

Tomul IX, cuprinde partea administrativă și desbaterile anului 1886—87.

Secțiunea a II-a a tomului VIII, cuprinde următoarele memorii:

Amintiri despre Grigorie Alexandrescu. Scrisoare cîtră V. Alexandri de Ioan Ghica. Apulum, Alba-Iulia, Belgrad în Transilvania. Studiu de G. Barițiu.

Șițe din viața metropolitului Ungro-Vlachiei Filaret al II-lea 1792 și ale altor persoane bisericesti, cu care el a fost în relațiune de aproape, de episcopul Melchisedec.

Notiță istorică despre orașul Botoșani, de Papadopol-Calimach.

Raporturi asupra cătorva mănăstiri, schituri și biserici din țeară, prezentate ministerului cultelor și al instrucțiunii publice, de Gr. G. Tocilescu.

Dare de samă despre colecțiunea de documente istorice române aflate la Wiesbaden. — Cuvîntare pentru aniversarea țilii de țece Maiu, ținută de Dimitrie A. Sturdza.

I. Scrisoare autografă dela Mihaiu-Viteazul. — Steagul lui Șerban-Vodă Cantacuzino.

— III. Noue descoperiri numismatice româ-

El din gură-așa grăia  
„Ce suspini tu mândra mea?“

„Dară cum n'oi suspina,  
Că te duci bade departe,  
Eu cu dorul ce m'oi face?“

„Face-i și tu mândră bine:  
Un sat rămâne cu tine  
Și mai sînt feciori ca mine.“

— „Pot fi feciori pe cîți fagi,  
Dacă mie nu 'mi-s dragi;  
Pot fi feciori cîți butuci  
Dacă tu bade te duci.“

— „Num'atata zăbăvesc  
Până murgu 'mi potcovese,  
Apoi pun picioru 'n scară  
Și mē duc a peț 'n țeară;  
Și-oi umbra cāt'oi umbra,  
Ca tine de n'oi afla  
Oiu veni și te-oi lua.“

Dar' fata din graiu grăia:  
„Du-mē bade și pe mine,  
Pune-mē 'n braț lîngă tine;  
De 'ți-i rușine de țeară,  
Fă-mē lumină de ceară  
Și mē pune subsuoară;  
Unde bade-i hodini  
Eu bine te-oi vederi:  
Cu păruță  
Din gură;“

Cu schintei  
Din ochii mei;  
Ce lumină-i aceea?  
Tu eară li-i spune-așa:  
Asta-i lumină de se'u:  
Drăguța din satul meu!

Dară badea nu voese;  
Murguțul și-l potcovese  
Și-și pune picioru 'n scară  
Și se duce-a peț 'n țeară,  
Eară mândra lăcrima  
Și din gură blăstema:

— „De-ar da Dumnețeu badiță:  
Cîndu-i trece prin Selagiu  
Podeaua să se clătească  
Calul să se potcovească;  
Să pice paloșul tēu,  
Să te tai badiță rēu;  
Nici puțin, da nici prea rēu,  
Numai cum oiu țice eu:

La mână și la picior  
Să nu poți fi pețtor,  
Să-ți aduci badiță-aminte  
Că-i blăstēm de om cu minte  
C'ai avut drăguța 'n sat  
Și p'aceea o-ai lăsat.“

Selagiu, Arghihai.

Stefan Szabó.

nesci. — Cuvântare pentru aniversarea zilei de 10 Mai, ținută de D. A. Sturdza.

Secțiunea a II-a a tomului IX, cuprinde după deciziunea dela 28 Martie 1887, memoriile secțiunilor tipărite în volume separate. Astfel s'au terminat și închis memoriile secțiunii istorice, formând un volum compus din următoarele memorii:

10 Mai. Memoriu prezentat academiei, de D. A. Sturdza.

Biserica din Păhăuți în Bucovina, de S. Fl. Marian.

Sama visteriei Moldovei din 1818, de V. A. Urechia.

Mergând într-o excursiune pe insula cu un conducător indigen a auzit deodată o fluerătoare departată, la care conducătorul a răspuns imediat. Locotenentul, îngrijat, a întrebat, că ce înseamnă asta, și s'elbăteu i-a răspuns, că una din rudele lui l'a întrebat cu cine merge și dînsul i-a răspuns, că merge cu un Englez.

După informațiile date de Quedenfeldt, locuitorii acelor insule africane se înțeleg în cele mai mici lucruri prin fluierat, care este foarte puternic, deoarece îl execută cu degetele; pentru fiecare lucru au câte un sunet deosebit și se vedea adesea doi s'elbăteu convorbind astfel, unul de pe un mal al fluviului, altul de pe alt mal.

Exploratorul continuând a ține, că obiceiul ciudat provine din cauza naturii locului, care este stâncos și răpos astfel, că indigenii ce își au colibele foarte aproape trebuie să încongiure două țoare, ca să ajungă unul la altul. La început s'a întrebuințat fluieratul simplu ca semnul unei idei, ear' cu timpul s'a format din aceste semne o limbă fluierătoare.

Exploratorul continuând a ține, că obiceiul ciudat provine din cauza naturii locului, care este stâncos și răpos astfel, că indigenii ce își au colibele foarte aproape trebuie să încongiure două țoare, ca să ajungă unul la altul. La început s'a întrebuințat fluieratul simplu ca semnul unei idei, ear' cu timpul s'a format din aceste semne o limbă fluierătoare.

Al VI-lea congres internațional de igienă și demografie și expozițiunea de igienă și demografie din Viena (Septembrie—Octombrie 1887). Relațiune de Dr. I. Felix.

2. Din operele complete ale lui Miron Costin, care se publică de către colegul nostru dl V. A. Urechia, a apărut tomul II, în care se cuprind scrierile mai mici ale celebrului cronicar moldovean, dintre care mai multe au fost până acum inedite. Volumul acesta este amplificat cu un mare număr de faximile de pe documente, peceți, inscripțiuni și altele.

Ministerul instrucțiunii publice a luat asupra sa toate cheltuețile necesitate de această publicațiune, în care s'au strîns toate producțiunile literare ale marelui logofet și cronicar al Moldovei din secolul al XVII-lea.

3. Istoria lui Herodot, în traducerea premiata a d-lui D. I. Ghica, a continuat a se tipări și în cursul anului trecut: ea a ajuns până la pagina 128 și până la capitolul 47 al cărții întâia a lui Herodot.

4. În sesiunea trecută ați decis tipărirea colecțiunii de basme și cântece populare în dialectul macedo-român, culese și traduse în limbile română și franceză de către reșosatul nostru coleg, doctorul Obedenar. Această colecțiune s'a tipărit întreagă sub îngrijirea de aproape a bibliotecarului academiei dl I. Bianu și formează un volum în 8° de 336 pagini. Un glosar complet pentru textele cuprinse în acest volum se va adăoga la sfîrșitul lui. Deosebite cauze au împedecat însă ca această lucrare să se facă în cursul anului și de aceea publicarea volumului nu s'a terminat încă.

Lucrarea se va face în anul viitor.

5. Flora Dobrogii, de dl coleg Dr. D. Brândză, lucrare căreia i-s'a acordat premiul Lazar în sesiunea trecută, nu a fost pusă încă sub tipar. Autorul a voit să supună mai întâiu această importantă lucrare științifică unei reuizii, după care va începe tipărirea ei.

6. La 1881 s'a publicat de către dl coleg B. P. Hajdeu întâiu tom al Psaltierii slavo-române a diaconului Coresi, tipărită la 1577. Acum dl Hajdeu a început tipărirea tomului al doilea al acestei publicațiuni. Ea va cuprinde Analecte despre mișcarea literară extra-coresiană la Români, între 1570—1580, despre neamul lui Coresi în România, despre activitatea cărturărească a diaconului Coresi și despre Psaltieria cea românească dela 1577.

Acest volum va continua a se tipări și se va termina în cursul anului.

7. Tipărirea marelui Etimologic al României a continuat fără încetare și în cursul anului trecut. Fascioara I-a din tomul II, cuprinzînd cuvintele „Amuș-Apuș”, a fost publicată în luna Octombrie; fascioara a II-a, în care se apropie finirea literei A, este de asemenea terminată și se va publica chiar în cursul actualei sesiuni. Colegul nostru, dl B. P. Hajdeu, autorul acestei lucrări monumentale, a cetit în ședințele dela 5 Iunie și 4 Decembrie câteva articole din lucrarea sa. D-sa se va conforma și acum vechiului și banului seu obicei, de a v'ă prezenta însuși o relațiune despre mersul marelui sale lucrări.

8. Nu s'a început încă tipărirea scrierii Țeranul Român de dl Gr. G. Tocilescu, căreia i-a acordat la 24 Martie 1882 premiul Năsturel Herăscu de 5,000 lei. Manuscrisul acestei lucrări se află deus la academie, după ce a fost supus unei reuizii generale.

Tipărirea acestei scrieri se va face în curînd în analele academiei.

9. De asemenea se află pregătită publicarea Catalogului descriptiv al monumentelor sculpturale și epigrafice din muzeul național de antichități. (Va urma.)

VARIAȚI.

(Limba fluierătoare.) În societatea antropologică din Berlin, locotenentul Quedenfeldt a ținut o cuvântare despre „limba fluierătoare”, care se întrebuințează de locuitorii din insula Gomera, una dintre Canarii.

După informațiile date de Quedenfeldt, locuitorii acelor insule africane se înțeleg în cele mai mici lucruri prin fluierat, care este foarte puternic, deoarece îl execută cu degetele; pentru fiecare lucru au câte un sunet deosebit și se vedea adesea doi s'elbăteu convorbind astfel, unul de pe un mal al fluviului, altul de pe alt mal.

Exploratorul continuând a ține, că obiceiul ciudat provine din cauza naturii locului, care este stâncos și răpos astfel, că indigenii ce își au colibele foarte aproape trebuie să încongiure două țoare, ca să ajungă unul la altul. La început s'a întrebuințat fluieratul simplu ca semnul unei idei, ear' cu timpul s'a format din aceste semne o limbă fluierătoare.

Din public. \*)

Dare de samă și mulțumită publică.

Cu ocaziunea reprezentațiunii teatrale, ținute în sara de 11 Martie a. c. de către corpul învățătoresc cu elevii școlilor române din Câmpeni, au încurs dela următorii P. T. domni: R. Furdul, prot. 3 fl.; M. Andreica 1 fl. 60 cr.; Dr. Preda 3 fl. 20 cr.; G. Candrea, adv. 2 fl. 60 cr.; B. Motora, preot 2 fl.; N. Motora, preot 1 fl. 20 cr.; Baki 2 fl.; A. Manovicu 80 cr.; Löwy 2 fl. 50 cr.; I. Nicula, preot 4 fl. 10 cr.; C. Cothisel, preot 4 fl.; Euf. Aranyosi 80 cr.; P. Szabo 40 cr.; G. Corchesiu 30 cr.; A. Cotu 1 fl. 40 cr.; M. Contes, preot 80 cr.; V. Motora, subjude 40 cr.; C. Cothisel 40 cr.; Schnurer 1 fl. 20 cr.; Farakas 80 cr.; V. Gombos, preot 40 cr.; L. Kovács 60 cr.; Béker 1 fl. 10 cr.; I. Fizegan 1 fl. 20 cr.; Fr. Almesan, v-not. 1 fl.; Z. Löwy 60 cr.; I. Vlassa, pretor 1 fl. 30 cr.; Zudor, pretor supr. 1 fl.; G. B. 1 fl.; A. Mayer 3 fl.; Hirsch 1 fl.; I. Todea, primar com. 1 fl. 10 cr.; N. Cothisel, primar com. 1 fl.; Cantoru din Sohodal 40 cr.; C. Palade 1 fl.; G. Nicula 40 cr.; G. Corchesiu, prim. com. 1 fl. 20 cr.; d-soara Teoc 80 cr.; M. Palade 1 fl.; M. Marc 30 cr.; Mihet 20 cr.; M. Motora 40 cr.; T. Joanete 40 cr.; Cati 40 cr.; Létay 1 fl.; Duducz 1 fl.; V. Mera 90 cr.; V. Palade 50 cr.; I. Todea, preot 80 cr.; Banciu, preot 40 cr.; H. Binder 40 cr.; Bărlea 40 cr. și P. Nicula, preot 40 cr. — Adeca un venit de 60 fl. 55 cr. v. a., din care sumă subtrăgînd speșele de 31 fl. 55 cr. rezultă ca venit curat suma de 29 fl. v. a.

Această sumă adăogîndu-se la capitalul provenit din petrecerile anterioare de 55 fl. 99 cr. dau suma totală de 84 fl. 99 cr., carea formează „fondul de premiere a elevilor mai distinși și provăderea cu cărți școlastice a celor miseri, dela școlaele române din Câmpeni”.

Primească deci și pe această cale toți acești domni mulțumitele noastre.

Câmpeni, 30 Martie v. 1888.

Ioan Motora, Nicolau Munteanu, preș. cassar

\*) Pentru cele cuprinse în rubrica aceasta redacția nu primește răspunderea.

POSTA ULTIMĂ.

Berlin, 10 Aprilie n. Battenberg-ul posedă promisiunea împărătesei, care își ține de angajată onoare de femeie. Împăratul așteaptă dela înțelepciunea lui Bismarck aflarea unor propozițiuni de compromis acceptabile. Împăratul are intenția să emită o manifestațiune oficială, prin care să se exprime în cea mai solemnă formă aprobarea hotărîții a politiceii urmate de Bismarck.

SERVICIUL TELEGRAFIC al „TRIBUNEI”.

Strassburg, 11 Aprilie n. Ieri seară s'a publicat actul de grație al împăratului împreună cu dispozițiunile ministeriale ce aparțin aceluia. Acela e analog cu actul de grație din Prusia.

Berlin, 11 Aprilie n. Împărăteasa Victoria a avut seară o convorbire de aproape două ore cu cancelarul imperiului. După „Nationalzeitung”, marele duce de Baden s'ar fi întrepus mult pentru aplanarea definitivă a greutăților ce există.

Bibliografie.

La librăria lui Ig. Haimann în București, calea victoriei, au apărut în broșuri separate și se vînd conferențele ateneului român: „Împărăția româno-bulgară”, de Nicolae Ionescu, membru al academiei române. „Despre libertatea învățămîntului și educațiunea populară”, de M. T. Stătescu. „Îmbunătățirea stării sâtenilor”, de Gr. G. Păucescu. „Rolul femeii în democrație”, de G. D. Pallade. „Influența franceză în România”, de Al. Xenopol. „Limbagiul și gândirea”, de Dr. Petriș-Galați. „Despre prejudecări”, de C. C. Arion. „Istorie și ipnotism”, de Dr. Buici. „Despre originea monedelor”, de Mih. C. Șuțu. „Opiniunea publică”, de C. Disescu. „Carmen Sylva”, de G. Marianu. „Hatirul”, de Nicolae Xenopol. „Originea alfabeticii și ortografia română”, de Dr. M. Gaster.

A eșit de sub presă și se află de vîndere la „Tipografia cărților bisericescilor”: „Expunerea doctrinei bisericești creștine ortodoxe”, însoțită de diferințele ce se întălesc în celelalte biserici creștine, de V. V. Guettée, tradusă de metropolitul primat al României Iosif. A doua ediție 1888. București.

În editura tipografiei curții regale F. Göbl și fii, Pasagiul român, va apăre la 20 Aprilie: „Incerări critice asupra învățămîntului nostru primar”, de Stefan C. Michailescu. Volumul va fi de preste 20 coale: el poate servi și ca conducător în aplicarea principiilor pedagogice, didactice și educative.

„Biserica Ortodoxă Română”. Revistă periodică eclesiastică. Apare odată pe lună în București. Anul al XI-lea. Nr. 12 pro Martie. Tabela materiilor: Descrierea manuscrisurilor metropolitului Antim Ivireanul. — Acte relative la istoria bisericii române. — Sărbărea seminarului din București. — Sfânta scriptură. — Rațiunea și revelațiunea. — Statistica eclesiastică a județului Băcău. — Cronica bisericească. — Acte de donațiune. — Tabela materiilor pe anul X.

Extrase din „Budapesti Közlöny”.

Licitațiune: — 17 Iulie st. n. a. c. imobilele lui Alexandru Vukován de către tribunalul reg. din Timișoara în comuna Remete.

Edicte:

A se insinua pretensiunile în 45 de zile: — la rēmasul după Samuil Varga la tribunalul reg. din Bichiș-Giula; — la rēmasul după Ioan Lustra și la rēmasul după Irma Petrovits la tribunalul reg. din Arad.

Concurs în provincie:

— Contra firma Deutsch și Breier în Oradea-mare. Conc. cms Stefan Jelencsik; mass. crt. Adolf Mihely. Term. de ins. 12 Iunie; proced. de liciu. 15 Iunie st. n.

Posturi vacante:

— Un post de magistru poștal în Kerelő-Szentpál prelungit 100 fl. cautiune. Salar 150 fl. și 40 fl. pașal de cancelarie. — A se adresa până în 19 Aprilie st. n. a. c. la autoritățile competente.

— Un post de subjude la judecătoria reg. în Gyöngyös cu salar de 1000 fl. și 200 fl. bani de curtir. — A se adresa până în 24 Aprilie st. n. a. c. la autoritățile competente.

— Un post de practicant în drepturi la judecătoria reg. în Murăș-Ludoș cu salar de 360 fl. — A se adresa până în 1 Maiu st. n. a. c. la autoritățile competente.

LOTERIE.

Tragera din 11 Aprilie st. n. Sibiu: 49 54 21 63 79.

Buletin meteorologic.

Sibiu, 11 Aprilie, 6 oare dimineața.

Table with 4 columns: Presiunea atmosferică în mm. (Mediul lunar 728.9), Diferența din prețiuș, Temperatura după Celsius, Maximul și minimul de temperatură, Direcția vîntului.

Din țeară, 31 Martie, 7 oare dimineața.

Table with 4 columns: Stațiunile, Presiune atmosferică în mm., Temperatura Celsius, Vîntul (direcția și tăria).

Sosiți în Sibiu.

La 11 Aprilie. n. Hotel „Neurhrer”. I. Adler, comerciant din Brașov. V. Vootnansky, comerciant din Viena. Dr. Perl, medic dentist din Cluj. I. Hohlkamp, comerciant din Cluj. Graf I. Lazar, proprietar din Ch. Ogorheiu.

Piața cerealelor din portul Brăila.

Operațiile efectuate în 28 Martie st. v. 1888. Marghiloman lui Sechiari, grâu 3250 hect., 12.55 lei. Gheorghieff lui Sechiari, grâu 3500 hect., 12.70 lei. Cotti lui Sechiari, grâu 1300 hect., 10.20 lei. Perlea lui Sechiari, grâu 1850 hect., 12.20 lei. Emberico lui Marchiani, grâu 4100 hect., 10.50 lei. Emberico lui Marchiani, grâu 2100 hect., 11.— lei. T. Dimitriadu lui Marchiani, grâu 1900 hect., 11.10 lei. Grosovich lui Marchiani, grâu 4900 hect., 10.35 lei. Vamvuri lui Verona, grâu 2100 9.45 lei. Curvisano lui Verona, grâu 3100 hect., 9.75 lei. Politi lui Verona, grâu 2700 hect., 10.90 lei. Papudof lui G. Mendl, grâu 1200 hect., 12.40 lei. Matheo lui G. Mendl, grâu 1400 hect., 11.75 lei. Vamvuri lui I. Dreyfus, grâu 5000 hect., 12.75 lei. Lombardo lui Milla, grâu 2800 hect., 9.85 lei. Cotti lui Christoforato, grâu 1100 hect., 7.70 lei. Gheorghieff lui Nicolaidi, grâu 3650 hect., 10.22 1/2 lei. Stamatopolu lui Milla, grâu 1800 hect., 9.10 lei. Perlea lui L. Mendl, porumb 2150 hect., 8.32 1/2 lei. Zippa lui L. Mendl, grâu 800 hect., 8.— lei. Tene lui Peirano, grâu 630 hect., 8.15 lei. Gheorghieff lui Peirano, grâu 3000 hect., 8.80 lei. C. Dimitriadu lui Peirano, grâu 2650 hect., 8.— lei. C. Davi lui Peirano, grâu 750 hect., 7.90 lei. Zuhner lui G. Mendl, grâu 950 hect., 7.80 lei. Gardeli lui G. Mendl, grâu 2100 hect., 10.25 lei. Politi lui Nicolaidi, grâu 3650 hect., 11.20 lei. Sassu lui L. Mendl, orz 850 hect., 5.05 lei. R. Balan lui Alli, orz 2000 hect., 5.07 lei. Agiu 16.70. %.

Prețul mărfurilor.

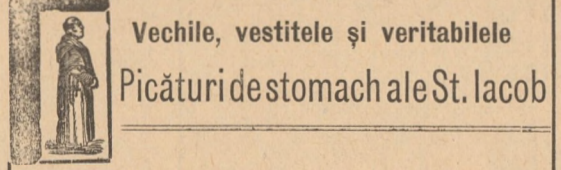
Piața din Sibiu, 10 Aprilie. Grâu hectolitru 76—82 chilo fl. 4.90 până fl. 5.70, grâu mestecat 70 până 74 chilo fl. 3.70, până fl. 4.50 s'ecara 70 până 75 chilo fl. 3.30 până fl. 3.70, orș 60 până 66 chilo fl. 4.— până fl. 4.50, ovēs 40 până 50 chilo fl. 2.— până fl. 2.50, cucuruzul 70 până 75 chilo fl. 4.10 până fl. 4.50, melaui 76 până 82 chilo fl. 3.50 până fl. 4.50, crumpene 68 până 72 chilo fl. 1.30 până fl. 1.70, s'emența de căneapă 49 până 51 chilo fl. 3.— până fl. 4.—, mazerea 76 până 82 chilo fl. 5.— până fl. 6.—, lintea 76 până 84 chilo fl. 9.— până fl. 10.—, fasolea 76 până 82 chilo fl. 5.— până fl. 5.50, păsat de grâu 100 chilo fl. 15.— până fl. 16.—, făină Nr. 3 100 chilo fl. 12.—, Nr. 4 fl. 11.—, Nr. 5 fl. 9.—, slănină 100 chilo fl. 60.— până fl. 62.—, unsoarea de porc fl. 58.— până fl. 60.—, s'eu brut fl. 18.— până fl. 20.—, lumini de s'eu fl. 31.— până fl. 33.—, lumini turnate de s'eu fl. 36.— până fl. 38.—, s'apunnul fl. 20.— până fl. 24.—, fēn 100 chilo fl. 1.60 până fl. 1.80, căneapa fl. 31.— până fl. 34.—, lemne de ars uscate m. cub. fl. 2.— până fl. 3.—, spiritul p. 100 L. % 27 până 29 cr., carnea de vită chilo 36 cr., carnea de vițel 30 până 40 cr., carnea de porc 44 până 48 cr., carnea de berbec — până — cr., ouē 10 cu 18 până 20 cr.

Piața din Făgăraș, 6 Aprilie. Grâu frumos hectolitru fl. 5.— până fl. 5.80; grâu mestecat fl. 3.80 până fl. 4.20; s'ecara fl. 3.10 până fl. 3.30; cucuruzul fl. 4.20 până fl. 4.50; ovēsul fl. 1.70 până fl. 1.85; s'emența de căneapă fl. 5.— până fl. 6.—; s'emența de in fl. 8.— până fl. 9.—; fasolea fl. 4.— până fl. 5.—; mazerea fl. 5.— până fl. 6.—; lintea fl. 3.— până fl. 4.—; crumpenele fl. 1.— până fl. 1.40; melaui fl. 8.— până fl. 9.—; s'eu brut 100 chilo fl. 18.— până fl. 20.—; unsoarea de porc — 65, slănină 60—80; căneapa fl. 25.— până 30.—. Un chilo carne de porc 40 cr.; carne de vită 30 cr.; carne de vițel 26 cr.; carne de mel — cr.; ouē 8 cu 10 cr., chim fl. 20.— până fl. 25.—; lumini turnate de s'eu — cr. până 40 cr.

Piața din Sighișoara, 9 Aprilie. Grâu curat hectolitru fl. 4.70 până fl. 5.50; grâu mestecat fl. 3.50 până fl. 4.—; s'ecara fl. 3.20 până fl. 3.50; ovēsul fl. 1.70 până fl. 2.—; cucuruzul fl. 3.70; fasolea fl. 4.50; crumpenele fl. 1.70; mazerea chilo 20 cr.; lintea 24 cr.; melaui 10 cr.; lumini de s'eu chilo 40 cr.; s'apunnul 25 cr.; s'eu brut 20 cr.; s'eu de vită fl. 1.—; unsoare de porc 74 cr.; carnea de vită 32 cr.

Piața din Timișoara, 9 Aprilie. Prețurile cerealelor compute după marea metrică. Grâu fl. 6.80—6.35. S'ecară fl. 4.80—4.90. Orz fl. 5.—5.20. Ovēs mercantil fl. 4.60—4.70. Ovēs vînturat fl. 4.90—5.—. Meiu fl. 5.40—5.50. Spirit, comun per 10,000 litre fl. 26.50—27.—.

Tîrgul de rîmători în Steinbruch. În 9 Aprilie n. s'a notat: unguresci bîtrîni grei 52.— cr. până 54.— cr. unguresci grei, tineri 56.— cr. până 56 1/2 cr., de mijloc 55.— cr. până 55 1/2 cr., usori 52.— cr. până 54.— cr., marfă țărănească, grea 52.— cr. până 54.— cr., de mijloc 52.— cr. până 54.— cr., ușor 52.— cr. până 52.— cr., românesci de Bako ny, grei 56.— cr. până 56 1/2 cr., transito de mijloc 55 1/2 cr. până 56.— cr., transito usori — cr. până — cr., transito s'erbesci grei 51.— cr. până 52.— cr., transito de mijloc 51.— cr. până 52.— cr., transito usori 50.— cr. până 51.— cr., îngrașați cu ghîndă — cr. până — cr. per 4% cumpēnți la gară.



Vechile, vesticile și veritabilele Picături de stomach ale St. Iacob

Spre vindecarea sigură a boalelor, de stomach și de nervi, și a aceloră, care până acum au resistat tuturor medicamentelor, în special, a catarului de stomach cronic, a convulsioniilor, a simfemintelor de cap etc. — Detailuri în prospectul ce se află alăturat la fiecare sticlă. — Se află în farmacia à 60 cr. sticla mică și 1 fl. 20 c. sticla mare.

Depositul principal: În apot. lui I. de Török, în Budapesta. Depositori: apoteca „La crucea de Gen”, în Sibiu și apoteca Dr. Rothschnack, în Dobriștin. [508] 11—13

Bursa de mărfuri din Budapesta dela 9 Aprilie 1888.

Table with multiple columns: Sămînțe, Prețul per 100 chilogr., Sămînțe vechi ori noue, Soiu, Cursul, etc. Includes data for various grains and oil.

Cursul pieții din Sibiu.

din 11 Aprilie st. n. 1888. Hartie monetă română . . . Cump. 8.44 vînd. 8.50 Lire turcesci . . . . . 11.20 " 11.25 Imperiali . . . . . 10.20 " 10.25 Ruble rusesci . . . . . 1.03 " 1.04

Bursa de Budapesta

din 10 Aprilie st. n. 1888. Rentă de aur ung. 6 1/2% . . . . . 97.85 " " " 4% . . . . . 85.65 Împrumutul căilor ferate ung. . . . . 149.75 Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (1-a emisiune) . . . . . 96.— Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (2-a emisiune) . . . . . 125.50 Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (3-a emisiune) . . . . . 109.75 Bonuri rurale ung. . . . . 104.25 " " " cu cl. de sortare . . . . . 104.— " " " hîntăne-timiseane . . . . . 104.— " " " cu cl. de sortare . . . . . 104.— " " " transilvane . . . . . 104.— " " " croato-slavone . . . . . 104.— Depășăgubire pentru dijma ung. de vin . . . . . 99.— Împrumut cu premiu ung. . . . . 123.— Losuri pentru regularea Tisei și Seghedin . . . . . 124.50 Renta de hartie austriacă . . . . . 78.50 " " " argint austriacă . . . . . 81.— " " " aur austriacă . . . . . 111.— Losurile austr. din 1860 . . . . . 132.50 Acțiunile băncei austro-ungare . . . . . 862.— " " " de credit ung. . . . . 273.50 " " " austr. . . . . 271.20 Scrișuri fonciare ale institut. de cred. și economii „Albina” . . . . . 102.— Argintul . . . . . 272.20 Galbeni împărătesci . . . . . 5.94 Napoleon-d'ori . . . . . 10.01 Mărci 100 imp. germane . . . . . 62.20 Londra 10 Livres sterlingi . . . . . 126.60

Bursa de Viena

din 10 Aprilie st. n. 1888. Renta de aur ung. 6 1/2% . . . . . 97.75 " " " 4% . . . . . 85.55 Împrumutul căilor ferate ung. . . . . 150.50 Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (1-a emisiune) . . . . . 96.— Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (2-a emisiune) . . . . . 126.— Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (3-a emisiune) . . . . . 109.80 Bonuri rurale ung. . . . . 104.50 " " " cu cl. de sortare . . . . . 104.25 " " " hîntăne-timiseane . . . . . 104.— " " " cu cl. de sortare . . . . . 103.75 " " " transilvane . . . . . 104.— " " " croato-slavone . . . . . 103.25 Depășăgubire pentru dijma ung. de vin . . . . . 99.75 Împrumut cu premiu ung. . . . . 123.20 Losuri pentru regularea Tisei și Seghedin . . . . . 124.— Renta de hartie austriacă . . . . . 78.60 " " " argint austriacă . . . . . 80.50 " " " aur austriacă . . . . . 110.80 Losuri austr. din 1860 . . . . . 132.50 Acțiunile băncei austro-ungare . . . . . 862.— " " " de credit ung. . . . . 274.— " " " austr. . . . . 271.20 Argintul . . . . . 272.20 Galbeni împărătesci . . . . . 5.96 Napoleon-d'ori . . . . . 10.03 Mărci 100 imp. germane . . . . . 62.25 Londra 10 Livres sterlingi . . . . . 126.60

Bursa de București.

9 Aprilie — 4 oare p. m. Casa Ultim Renta rom. per 1875 5% . . . . . 91. 1/2 Renta română amort. 5% . . . . . 93.75 (Schuldverschreib.) . . . . . Oblig. de Stat. C. F. R. 6% . . . . . Rents rom. (Rur. conv.) 6% . . . . . 89.— Împrumutul Municipal 5% . . . . . 78 1/2 Scrișuri func. rurale 7% . . . . . 105 1/4 Scrișuri func. rurale 5% . . . . . 89 1/2 Idem urbane 7% . . . . . 102 1/2 " " " 6% . . . . . 96 " " " 5% . . . . . 85.— Banca Naț. (500 lei vîrs. într.) Soc. Dacia-Rom. (250 lei vîrs.) Soc. de Asig. Naț. (200 lei vîrs.) S. cred. mob. r. (250 lei vîrs.) Soc. r. de con. (250 lei vîrs.) Oblig. Casei Pensiuniilor . . . . . 210.— Agio . . . . . 16.85 Schimb Londra 3 luni . . . . . 25.32 1/2 " " " cek . . . . . 25.40 Paris 3 luni . . . . . 100.05 " " " cek . . . . . 100.65 Berlin 3 luni . . . . . 124.30 " " " cek . . . . . 124.85 Viena . . . . . 199.— " " " cek . . . . . 200 1/4 Agio . . . . . 16.85 Redactor responsabil: Adrian Cașolțanu.

P. T.

Recomand

depositul meu de ghete

de stradă, călătorie și salon

și îmi permit a atrage atențiunea asupra celor mai noue ghete (specialități vieneze), precum și asupra celui mai mare asortiment de ghete bărbătești, femeiești și de băieți cu cele mai ieftine prețuri.

Comande din afară cu rambursă; în cas că nu convine, marfa se primesc înapoi.

Totodată atrag atențiunea asupra neîntrecutei mele alifii de bătățuri și asupra excelentei alifii de degerături.

M. Bachholzky.

Sibiu, strada Cisnădiei Nr. 24.

[499] 26-52



Institutul tipografic

execută tot felul de lucrări tipografice și în deosebi tipăresc cărți de tot felul, anunțuri de căsătorie, anunțuri funebre, placate, bilete de vizită, conturi și blanchete de tot soiul.

Prețurile moderate.

De asemenea Institutul primește în editură cărți școlare și în genere cărți menite a fi răspândite în popor, precum sînt: povești, snoave, poezii populare, istorioare morale, descrieri de obiceiuri și datini, schițe istorice ori biografii scrise în stil popular și alte de asemeni.

Cort uriaș anglo-american

Cercul L. Born.

Joi, în 12 Aprilie n. 1888, seara, precis la 7 1/2 oare:

la iluminare grandioasă

mare reprezentațiune

pe terenul artei călăritului, dresurei de cai, gimnasticii, baletului etc. etc.

cu program nou.

Azi Joi, în 12 Aprilie 1888, la patru oare după amiază va avè loc

o mare preumblare de paradă

cu toți caii, elefanții, dromedarii, cămilele, etc. dimpreună cu întreg personalul artistelor costumat.

Prețurile locurilor: Scaune (numerisate): 1 fl. 50 cr. Locul I.: 1 fl. Locul II.: 60 cr. Locul din urmă: 30 cr. Copiii sub 10 ani și soldații dela sergenți în jos plătesc prețul numai jumătate pe locul I, II și din urmă.

Cu distinsă stimă

Louis Born,

directorul și proprietarul cercului.

[570] 6-6

Chiar acum a eșit de sub tipar

Cuvântări bisericesci

la toate sărbătorile de preste an

de

Ioan P. Papiu.

Un volum de preste 24 coale 8° mare, papir fin.

Numele dlui I. Papiu este mult mai bine cunoscut clerului român, decât să fie de lipsă a mai recomanda acest nou product al d-sale. Clerul român a învățat a-i aprețui scrierile d-sale pentru însemnata lor valoare literară. — Noul tom de predici întrece încă toate volumurile de predici edate până acum, prin întocmirea sa — avînd o notiță istorică la fiecare sărbătoare, — care arată timpul introducerii, fazele prin care a trecut și modul cum s'a stabilit respectiva sărbătoare.

Prețul unui exemplar cu porto francat e 2 fl. v. a. sau 5 franci — lei n. plățibili și în bilete de bancă ori marce postale.

A se adresa la editura opului

Cancelaria Negruțiu

în Gherla. — Sz-Ujvár.

[568] 6

Mersul trenurilor

pe liniile orientale ale căii ferate de stat r. u. valabil din 1 Octomvrie 1887.

Table with multiple columns showing train routes (Budapesta-Predeal, Predeal-Budapesta, etc.) and fares for various stations and services.

Nota: Numerii încadrați cu linii groase însemnează oarele de noapte.